

# バストス週報

鶏鳴 8

第1604号  
昭和五十二年  
二月二十日  
月曜日発行  
Diretor  
Koiti Mori  
Redator  
Shoho  
Miyatake  
Rua 10 de  
Noveembro, 882  
C. Post. 112  
Fone 340  
BASTOS  
E. S. P.  
17690  
Annual  
Cr. 150.00  
前金  
Adiant.

## 危い橋渡り

吾人は物識らずの標大と、う可きだらうか？、あま  
りにも知らぬ過ぎをおかしい位だ。

過日米新聞紙上で賑やかに報道されていた、ほう創  
の、ソ連が打ち上げていたという原子炉軍事機密のこと  
だが、現存地球上空軌道にのって飛行している人工  
衛星(ロケット)が何と四千六百(使用済みの残骸  
を加えて)もあると聞いて正直な話、一寸度胆をゆか  
れた形だった。二十や三十は飛んでいるかも知れんと  
莫然と考えていたことはあるが、しかもその軌道は東  
へ向って進むもの、西廻りのもの、中には南北めぐり  
をする奴もあり、自由自在と言う馬鹿々々しい考え  
である。地球が太陽をまわる方向は、東へ向って自転  
しつつ公転するものだということは知っているが、人  
工衛星まで同一方向に走っていると考えたことはな  
かった。

去る一月二十四日墜落したソ連の小型原子炉軍事衛  
星は昨年九月十八日に同型の第十六番コスモスの9万  
4千と言ふから、大したもんだ。これが四カ月もとび  
廻り、何をしていたのか、大体軌道北半球のようだが  
ら欧州各国北米、カナダなどの軍事基地の空中写真撮  
影が目的だったのだらう。どういふ怪しい仕事をし  
ているので、北米当局でもちやんと監視している故、ソ  
連軍事衛星が軌道を踏みはずし、墜落するかも知れぬ  
危険性を一カ月前から知っていたというから、こ  
れもまた驚く可き技術といわねばならぬ。

墜落五日前ソ連は北米、欧州NATO諸国へ通知し  
た。危険はないというが、どの辺へ落ちるか判らん  
で、通告を受けた諸国は一驚した。発表すれば国民が  
騒ぐだらう。恐慌(パニック)の余り対ソ感情でも悪  
くなつては危いと、国々の政府は発表しないことにし  
て、最高幹部で秘密にしました。広島や長崎で爆  
発した原子爆弾程の害はないにしても原子炉が人口稠  
密の都市や工業地帯に落ちて来ては無害というわけに  
はいかぬ。原子炉軍事衛星は幸いにして大気圏突入で  
燃焼してしまい、破片らしい物多少の汚染物が北部カ  
ナダの無人地帯で発見された程度であった。

墜落後二時間米のホワイト、ハウスではブレジンス  
キー補導官がマスコミに発表すると、条の如く記者連  
は、それほど大事を秘密にしておくとは何事かと食

UAKA  
SABONETE  
TRANSPARENTE  
高級透明  
わか石けん  
ハチミツ栄養材

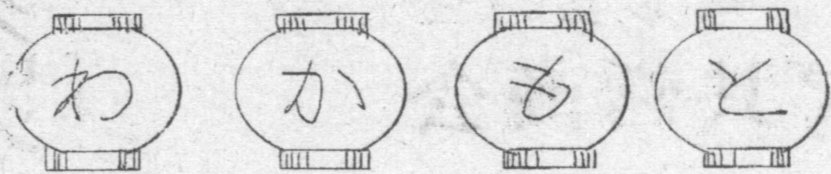


WAKAMOTO

### 不振 食欲 不良 消化

MA DIGESTÃO INAPETÊNCIA  
ENZIMAS+COMPLEXO B+MINERAIS

### 力強 百倍



FLORA BASTOS  
T. MORIMOTO & FILHOS LTDA.  
Rua Duque de Caxias, 217, C. Post. 171, Fone 29

## 森元苗木本舗

電話 二九番

生活の安定に備えて果樹園の造成を、  
果樹園成功の秘訣は改良種の苗木を遠くから  
苗木のことなら農林省公認の  
フロラバストス 森元農園で  
御相談下さい。詳しく説明致します。  
南と流行のサンバイアの変種の高豊高にあり、  
果樹園の外、花木苗、庭園樹生け垣用樹、植林樹  
サツ、松、杉、モミ、ゲ、ツツ、ツバキ、モクレン、バラ  
モクセイ、ヒイラギ等色々あります。  
てかかり、補導官は「まあまあどうして給うた。事前  
に発表したら、どんな騒ぎになるか判らん。万一北米  
の都市へでも落ちてごらん、国民激怒の感情は対ソの  
危機を招くかも知れん。それが恐しんだ。何千と週遊  
している人工衛星の中に一つや二つの不良児が出て来  
ても宇宙時代だから止むを得んだらうにあまりやかま  
しやうな。ということだらう。それにしても高濃縮  
ウラン235やプルトニウムのような致命的物質を  
積み込んだ衛星を人類共有の上空に自分勝手に飛ばす

ことは何という無法なことだ。まあこんどの原子炉衛星墜落事件はソ連は世界中から眺まれたことだろう。さま見ろ、いとうところだ。かそんなことより、これからわいたしませんといれ入れてもらうことだ。な、ソ連という奴は軍事力を鼻にかけて弱いもんの手をねじり、他人の迷惑など歯牙にかけず、原子炉を飛ばすんだらう、どだいセンベルゴンニアだ。

北米当局ではソ連機が軌道を外れて墜落必至と見ろや、議会主要議員、国防省をはじめ重要な部門に事態を説明して、米国内へ墜落した場合に対処して放射能汚染除去装置を大型輸送機に積込んで全米主要地域に待期させ、他国に墜ちた場合でも連絡があれば出張すると申送っていた。墜落前五日間は、い合緊張して、あらゆる手を打っていたが、何故そんなに張切ったかという、実は米軍事当局も身に覚えがあったのだ。

ソ連と同じような原子炉軍事機を多数飛ばせ、一九六〇年の始と終り頃二回にわたり失敗墜落させたことがある。最初はインド洋アフリカ東海岸上空で墜落したが、この時は大気圏へ突入して殆ど焼滅、放射能は拡散して被害はなかった。

二回目は、カリホルニア沖に墜落、この時は原子炉は燃えずに海底に沈んだので、当局はこれを引揚けた。現時では衛星の動力には太陽電池を用いるが、太陽系外の遠距離長期飛行では、どうしても原子炉電池を要とする由である。米当局が余りにも神経質になつてソ連原子機事件に手を打ったので、これまで秘密にしておいた自国の失敗談までさらけ出さねばならなくなつたのも笑止である。

ソ連という国がいかに非常識で乱暴な国であるか、古い話だが米ソ冷戦中の一例として御紹介したい。それは一九五八年九月二日のことであつたが、当時アメリカはトルコ東海岸アダナという地点に空軍基地を持っていたが、そこがウー一三〇輸送機が飛び立ち、ソ連領アルメニアの国境を越えた。何故国境を超えたかは不明だがパイロットがアルメニアから発信するラジオ、ビーコンの電波をアメリカ基地からのものと誤り、ソ連領へ入りこんだものらしく、急いでトルコ領へ引返とうとした時、ソ連戦機二〇一から攻撃を受けたのである。尾翼を打たれて米輸送機はフラフラとなり墜落した。乗組十七名全部死亡。その時攻撃したソ連戦機はパイロットとそれを押する三八二号との録音会話が米軍の手に入つた。このテープによるとソ連戦機は米機の後方からいとなり攻撃を加え、尾翼がとれた。火を噴いて下りてゆく。時速三〇〇キロ、高度一万米、編隊を組んで基地に帰るなどの言葉が見える。ソ連政府に九月十二日米軍輸送機がアルメニアで墜落し

# INSTITUTO DE OFTALMOLOGIA DE TUPÃ

Clinica e Cirurgia de Olhos  
Prescrição de Óculos e Lentes de Contato  
Rua Carijos nº278 - TUPÃ - Fone. 2903



**眼科専門**  
眼科一般 眼鏡の度測定  
眼科手術一切  
診療時間

Dr. Dr. Isao Umino  
Dr. Luiz Carlos Alves Negrão

日肝祭日以外は毎日  
午前八時より十二時まで  
午後二時より六時まで  
I N P S 受付ます。  
バストスの皆様へ  
遠路誠に恐縮でございますが、  
治療、眼鏡の度をお調べの方  
はツパン診療所までおいで下  
さいます。携お願ひ申上げ  
ます。

ツパン市レアカリジスニレ八番地  
エタソンロードビル前

電話二九〇三番

## Chegou que você precisava! AUTO ELETORICA "LIMA"

Especialista em motores de partida, geradores alternadores, serviços em geral do seu carro ou tratores - Vendas de Baterias

### Direção de HAGUI & LIMA LTADA.

Rua 10 de Novembro, 541 - Bastos - Est. S. Paulo

諸君の要望に忘れて御当地で開業!  
自動車及びトラクトールの始動発電モータの部品と修理  
バッテリー(アグムラドール)販売と充電!  
その他自動車の電気部品一切取扱って居ります

## 萩 & リーマ共営商会

たと米政府に通告し六人の死体を引渡した。  
 米側は一月後残りの十一人の遺体を数回に渡って請求したが、「何も判らぬ」というだけの返事であった。たとえ軍用機であっても越境の場合、一応着陸を発令し、命令どおりにしない時発砲すべきではないかと五カ月後ミコマン副首相が渡米した時ダレス米国務長官が詰問しても、録音は偽作である。ソ連は、情報はすべて米側に提供してしまっ。こあると、とうとうこの事件はむやむやとしてとれ、きりになっ。てしま。い、米側が真相発表を迫ると、新聞の論説で米をのしるばかりである。とうとうか悪いにしろ、これではケンカにならぬ。  
 日本が千島問題で手をねじられてい。るが、アメリカでさえねじられて泣き寝入りでこの始末。吾人は、ソ連のような国は世界の悪童だと思っ。ている。

示音

狸の説法 30

訪日みやげ

私の弟(俊夫69)が昨年(一九七七年)九月はじめ訪日し、二カ月はどあ。ろ。ち。観光の旅をつづけて十一月はじめ帰伯した。聖市の自宅に一泊すると、家内の文字と一しよにすぐバスト入の兄貴(守男84)のところへ早速挨拶にや。つ。て。来。た。そんな。に。急。いで。来。なく。とも。い。いの。に、ど。ん。な。に。か。疲。れ。て。い。る。だ。ろ。う。に、と。猫。ら。う。と、み。や。げ。も。の。を。早。く。届。け。な。い。と。判。ら。な。く。な。る。か。ら、と。云。い。乍。ら、早。速。メ。ー。ザ。に。難。然。と。並。へ。出。した。海。苔、雲。豆、海。産。物、推。薦。の。よ。う。な。食。料。品。か。ら、指。の。あ。る。靴。下、焼。す。り。タ。オ。ル。と。い。つ。た。もの。か。ら。器。物。ま。で、誰。か。プ。レ。ゼ。ン。テ。し。て。く。れ。た。の。や。う。わ。か。ら。ぬ。も。の。ま。で。大。した。数。量。で。あ。る。こ。り。や。大。変。だ。こ。れ。だ。け。で。制。限。外。だ。ろ。う。と。云。っ。て、一。人。五。十。キ。ロ。迄。手。荷。物。と。し。て。持。ち。込。め。る。か、異。れ。た。人。の。厚。意。を。無。に。す。る。わ。け。に。い。か。ん。か。ら。超。過。分。は。有。料。だ。高。い。もの。に。つ。い。た。ぜ、と。笑。う。N。市。の。租。母。の。実。家。を。来。訪。す。る。と、そ。こ。が。立。派。だ。と。え。ら。い。漬。物。会。社。で。守。口。大。根。や。白。菜。の。朝。鮮。漬。け。を。み。や。げ。に。く。れ。る。ん。だ。実。際。み。や。げ。に。持。つ。て。帰。り。たい。程。う。ま。い。漬。物。な。ん。だ。が、い。か。ん。せ。ん、二。十。五。キ。ロ。以。上。も。あ。る。ピ。ニ。ー。ル。で。包。装。し。た。もの。を。工。ス。タ。ソ。ン。迄。持。つ。て。来。て。く。れ。る。の。で、断。わ。り。か。ね。て。東。京。ま。で。持。つ。て。来。て。姉、甥、姪。な。ど。に。分。け。て。し。ま。つ。た。兄。さ。ん。N。市。へ。手。紙。を。出。す。時。に、漬。物。は。大。層。お。い。し。か。つ。た。と。書。い。と。い。て。よ。こ。れ。に。は。大。笑。い。で。あ。つ。た。

アルモッサがすむと弟夫は一寸横になり、くうぐう高軒である。まあ土産話はアマニマンでもいいわ。今日は疲れているだろうからと思っ。ていると、今夜

Organização Social de Luto A Regional  
 De HELENA SATIKO ICHIMURA 市村佐智子  
 Rua Adhemar de Barros 295. Fone: 361 Bastos S.P.  
 Residencia rolod, Faça Bastos crescer prestigionado seu Comercio agora sobre direção novos proprietarios aparecido feriano ribeiro e Helena Satiko Ichimura  
 Artigos Funerarias tais como; Cruz, hossenko, bibai, velas /umbando comgeral, Coroas etc. ---  
 Agradecemos para preferencia  
 Atende-se dia e noite, tambem pelo INPS. Funrural



葬具店フネリア サンペードロ

後藤さんのがソリンポストの向い側で開業して居ります。  
 当店では普通の葬具店の備品以外に、お線香、位牌、口ソク、花輪の類、つまり仏式に必用なる備品を用意して奉仕しております。昼夜受付て居ります

電話で御用命下さい  
 インプス及 フンルラール 受付けます。

Auto Mecanica BASCAR LTDA.  
 Rua Ademar de Barros - 295. Fone: 156 Bastos SP.

Agora em Bastos ha um oficina que você esperava com mecanic especializada em VOLKSWAGE e GORCER, retifica de motores com assistencia preça modico auto mecanica BASCAR LTDA que você esperava um Auto mecanica. Agradecemos preferencia.



皆様がお待ちかねになりました  
 ボルクスワーゲン車とコルセル車  
 専門のオフィシナーをバストス  
 に特設開業致して居ります。  
 優秀な技術を持つメカニクが皆  
 様の愛車を完全修理と調整  
 で最高性能を発揮するでしょう  
 しかも修理費は奉仕的安価で皆  
 様の御用を承って居ります。

バストス市アデルデバロス二九五番地  
 アムニメカニカ  
 バスカル商会  
 電話一五五六番

4  
十時のオニブスで帰聖するという。何だい、泊らずに帰るのか。まだ話をきいていぬ。やっとシマシタに一ぱい呑み乍らきいたが、どうも話かとひとひで、その上児貴は耳も遠いせいもあり、充分でなかつたようだ。

それから三ヶ月もたつて下市の平石という児貴の幼馴染から小笠原航空便で弟の所へついたという手紙が来た。空便だから六千円も払つてあるらしいが、その上コレイオから七十セント程輸入税(？)を請求され、やつと受取つたが、内容は海客と推葺つた。訪日した時、御馳走してくれたり、お土産を貰つてゐるのに、又今度空便でお土産の追加だろうかと手紙にかいてあつた。

信仰(信心)は大抵の人が持つてゐる。多少の相違はあつても、全然ないという人は少いだらう。マホメット教徒(アラビア人が多い)などは現現が大袈裟なのか、一日中に四五回お祈りの時間がある。時間になると道路であろうと、家の中であろうか、文字通り平身低頭して「アラアの神様」を呼び、お祈りを捧げる。死んでから、多分パライズにはいりたいたのであらう。仏教徒はお釈迦様の国極樂を望んで居り、基督教はキリストの天国を熱望してゐる。日本の新興宗教は主に現世利益を説いて死後のことは、あまりやかましく云わぬようだが、筆者の無智のせいかも知れぬ。

筆者の母(故人)などはギリシヤ、カトリック教で、前記下市の平石一家の人達と同じ教会に出入していたが、何れ右の熱心な信者だったが、祈禱会の時など罪深さわが身を反省するのが、身もたえして平伏し、「私の如き者でもお国に入ることが出来ますならば」という祈禱文を唱えるのであつた。日本である時神教の墓に参つた。「帰幽」と彫つてある。「キユー」とは何ですかと問つと、「無限に帰るのだ」といわれ、なかなか徹底してゐるなと感心したことがある。

そこへ行くと、私などは大のセンヘルゴソニヤである。信仰心もないくせに、お迎えにより天国に入らせていただきます。と思つてゐるのだ。勿論一等席特等席など養沢は云われない、どっか隅っこの方でよいと思つてゐる。別に特約してあるわけではないが、自分では、はいることにきめてゐる。

「お前みたいな者が天国には入れてたまるものか」という人があるかも知れぬが、どういふわけが私か天国に行けないか教えてもらいたい。なるほど私は良いことをしないが、悪事もしない。しかし悪事といへば、うぬぼれて天国入りを契約してゐるよ。うな心のお。ツは、神様の気に入らないだらう。けれども、よく考えてみてくん。だれか地獄に入れ

FABRICA DE MÓVEIS YAEHASHI  
Rua Pres. Vargas 311. Fone 69. Bastos SP.

### 新モードの家具入荷

グウルダ ローバ 色々  
ソファ 最新モード

メーザ・カテイラ 新型  
ジョゴデ コツパ 等色々

蒲団 日本柄等々  
来客用並びに普段用

カサード用からソルテイ口用  
可愛らしい赤ちゃん用  
お買物の時立ち寄つて御覧下さい

### 八重樫家具商店

バスストス市ルアプレテンテヴァルガス三番  
電話 六九番

### 真言宗の方へお知らせ

来る二月二十一日(水曜日)大師講

バスストス高野山同信会では毎月二十一日に古賀氏方に集り勤行会を催して居りますが、今月の勤行会には左記の先生方が御参加下さいますので、どなたも御参詣下さいませよう御案内申し上げます。

アルボレス マッサージド市  
弘法寺住職 岡沢覚信師

サバウ市高野山別院  
高野寺主管 今井純訓師

サンパウロ開教師  
市川宥定師

皆様お誘い合つて御参詣下さい

### 高野山同信会勤行所

バスストス  
古賀氏宅

て下さいと希望する馬鹿があるかね。  
 本欄に一度書いたことがあるが、釈迦の言葉「行き易くして人なし」又聖書の言葉「天国へ入るはラケラの針の目をくぐるか如し」という天国、極楽への道のさびしい事は判っているが、入れてもらうへんだと決心することが先決問題で、おりや駄目だと、こんなからあきらめては問題にならない。

糸音

### 私の天理教感 第十八号

美厚布教所 竹内

或る人の曰く、神信心と言えども、神様々々といっているが、五万と居られる神様、どの神様かどうなっているのやら迷うばかりだ、と申して居られましたが、実に信仰する上によく考えねばならぬ事だと思つてよく考えさせられます。何々教、何々神と名付け、沢山の神名がある様です。中には疑わしく思われる様も無いではありません。

犬神とか、狐は狐付きとか、色々いかがわしい神様もあるようですが、これなどが、ブラッセルで言う「マツパンバ」ではありませんか。親神様の神意も知らず、宇宙に迷っている霊でも神として祀りますと、如何にも神様になつた様に思ひ上り、喜んで祀る居る人の事、良い事わ出来ず悪い事なら何でもして喜んで居るとの事です。この様な悪霊は、びこつていたら誠にはたの者は迷惑の上な事です。自分は自分で守るより外はありません。

親神様は常に人、霊共に助けたい一條で居て下さるので、天理教の教祖は農家の妻であり、女であります。天保九年十月二十六日をさかいに、我は実の神、元の神であると言うて教祖の身の肉に入りこんで五十年と云う長い間、人間の煩わしい事に迷わぬ様にお教え下さい、災いに遇い苦しんで居る人を助けてやる方法を教えて下さったのです。親神様のゆきにより、あざやかな御守護をねたみ、あやゆる宗派から弾圧に苦しめられなかつた、親神様の神意には如何ともし難く、ひたすらに我子可愛い親神様の真意を我々人間にお告げ下さったのです。

親神様のお慈悲におすがかりし、又御先祖様のお守り下さる事を充分に頂きますならば、これこそ安心して愉しい端々差し出来ることでしょう。  
 親神様、御先祖様の慈愛を充分に頂くには、それなりのおつとめをして頂くはなりません。教祖の御うたの中に「おつとめとはどういふことかと思ふかな、たすけ一じよのつとめするのや」この機にうたつて下さって有ります。

親神様、御先祖様の御意志にそわせて頂く時には、煩わしい事はないと感ずる者があります。色々疑問を持たれ、なやみ草のあらわれる方がございまして、たう当布教所をお尋ね下さい。私がお教え願ひして居りますだけ御取次ぎさせて頂きます。

#### 御礼

金一封

右は御母堂様の香典返しとして頂戴致しました。厚く御礼申上げます。

狩屋一田丸様

バストス連合青年団

#### おきぎごすか

送 晩 七時—八時 波 19  
 放 毎 八時半—九時 短 25

#### 日本語 アンデスの声

その日の日本ニュース合唱ふる里紹介  
 有益なお話・童謡・童話なつかしの  
 メロデー・民謡・流行歌など  
 トネ ス 教会  
 ホー 福音

### 第十回三線陸上競技大会

### バストスカンボに於て開催

来る二月二十六日午前九時から

パウリスク・ノロエステ・アララクワラの  
 三線青少年親睦陸上競技大会がバストスに  
 於いて開催されることになりました。

青森県の国体競技おいて優勝された、  
 ◎中矢克彦選手がパウリスク青少年の為に  
 参加下さることになって居ります。バストスの  
 皆様、御声援下さいますようお願い申  
 上げます。

主催 バストス連合青年団  
 後援 バストス市体育局

# バストスに理想的

## ロードビアリオ実現か

今年ばバストス開植五十周年祭が華々しく開催されるが、一口に五十年といえども、この半世の昔歴始林開拓からこんにちに到るまでの間には幾度かの浮沈と苦汁に堪、無から出発して今日のバストスを築き上げて来たことを回想するとき感慨無量の思いである。

ことにこの十年間に農村の近代化をはじめ、市街地の様相も一変し、近代都市的諸設備も整いつつあり、今年の五十周年入植祭を契機として一層の繁栄発展を遂げるであらうことは疑う余地もない。

しかしながらバストスのオニバス発着所だけは旧態依然として取り残された感があり、織田系音氏は本欄で二、三回この問題をとり上げ、ロードビアリオ改装を叫んでおられた。

きく廻によると、バストス市役所では今年の開植五十周年記念祭典行事の敷ある中の一としてロードビアリオ改装問題取り上げられ、市議会で改装がほぼ決議、五十万クルゼーロスの予算で、来る入植祭までに完成せせるとのことである。

新装のロードビアリオには公衆便所も設備されるであらうし、公衆電話が設備されると、早朝に着いた人達が訪問先さ、又は自宅へ電話して迎えの車を呼ぶことも出来るようになるだろう。吾人はこのロードビアリオの完成を希ってやまない。

連載小説 49

### 蒼氓 そつぼう

石川達三氏著

○ブラシル移民収容所

「いよう！ 便利だなあ、ブラシルは……」  
移民たちは勝手に自分のベッドをきめて坐りこんだ。何とはなしに広いひろい室の中を見廻し、少し落ちついてから他の室をも歩いてみて、知りあいがどこへ落ちついたか見まわった。

ブラシル人の係員が廻って来て、大きな声で叫んだ。  
「日本人！ 御飯ゴハン」

苦笑しながら、腹のへった人たちは食堂へ降りて行った。食堂はドルミトリオの倍もある室で豚油の臭いむっとなっていた。家族の代表がニュームの皿を五六枚と匙とを配膳室からもってきてくる。それをもって調理室の前へ一列にならび、皿にフカロニを入れてもらい、パンをもらい、煮豆を入れてもらう。そして空いたテーブルに一家何人かかたまつて坐る。

### 御案内

彼岸法要 嚴修  
永代経法要 嚴修

来る三月五日日曜日午後一時から執行致します。御近所の皆様お誘い合せて御参詣下さいませよう御案内致します。

位牌の新しい方(寺におとどけない方)は当日御持参願います。(供米、お供物は受付にお届け願います)

### 定期総会 御案内

- 来る三月五日午後三時半から
- 1 定期総会を開催
  - 2 一九七七年年度会計報告
  - 3 其他色々御相談事の件
- 一九七八年二月十三日

宗教法人バストス南米本願寺講持会所教会  
主 管 小林平志  
理事長 小橋博知

### 新学期の学用品

いよいよ新学期が始まりました。各学級の教科書、並びにノート類、紙、鉛筆、カネツク、その他の学用品を特価提供して居ります。

学務用の資材一切を取揃えてあります。故御利用下さい。

その外事務所用の資材も用意してあります。



ルマアデマルテバロス三五五六番地  
マテスペールマテリアリスエスコラリスパペリア  
加藤文房具店

ハタナカ公園の下となり  
電話 二八二番

MATESRL  
Materiais Escolares e Papellaria LTDA - Artigos escolares papellaria  
Materiais para Escritorios e Miudeza em geral  
Rua Adhemar de Barros - 356 Fone: 282 Bastos SP.

マカロニの中には牛の肋骨が大粒で叩きこわされて  
ごろごろしていた。しかもそれが豚油で煮こんである  
「なんとー」大泉さんが女房の方を見て、呆れはてた  
顔をした。「この牛の骨ばかりだ」

「みんなこういう物食って生きてたべしや、ブラジル  
人だば……」と表原さんの女房はげらげらと笑った。門  
馬の婆さんは気味悪い牛骨入りのマカロニは断念し  
て、豆を一口食った。そして床へ吐き出してしまった  
「何とした母さん」と路治が言った。

婆さんは顔が青くなる程悲しい顔をして頭を振ると、  
黙ってテーブルを立ち、ひとり元のドミトリオへ帰  
った。そしてぼろぼろと涙を流しながら手拭で何度も  
口の巾を拭いた。あの豆の味は何とも言えないもので  
あった。かすかな塩気があるばかりで、豚の油がぬる  
ッとした。とうとう婆さんが日本から抱いてきた箱  
が見事に当たったのだ。

「なー姉しゃん」と孫市は牛骨をしゃぶりながら言っ  
た。「この豆がうまくならねうろはブラジル人になれ  
ねと」

「油臭くてなあ、なんして砂糖入れねべ」  
「ブラジル人だばこの方がええと、こればかり飯の代  
りに食うだもんな」しかし日本人の食欲は何として  
も淋しかった。食堂の入口に一人の娘が立って泣いて  
いた。赤道祭のとき海神の侍女になったま子である。  
小水が食堂から出かけに見つけて、やさしく話を聞  
て見た。何度も何度もたずねた。ま子はしきりに泣  
きながら、決して答えようとはしなかった。泣いたと  
て帰れるとは思われないが、今更ながら娘心にはただ泣  
けてならないのだった。何かと言って、何もかも泣き  
たかっただのだ。

食後すぐに人員点呼があった。密輸入の秋穂氏を先  
頭に、移民会社の社員六七人も来ていた。その場です  
ぐ各家族の行く先きの農かきめられた。配耕の言い渡  
しがあった。秋穂氏は手際よくびしびしと行く先をき  
めて行った。家族をすうりと並らへ、一通り顔を見て  
、びたりと一言こきめた。運命の一言である。誰と誰  
とは同じ耕地、誰と誰とは汽車でまる一日もかかる。  
……そういつたことかばたばたときまいた。

サンパウロ州といっても日本全国の広さだから、そ  
の中に九百人をばらまいてしまうと、一番遠いところ  
では、汽車で一昼夜半もかかるのだ。そういう人達は  
先ずここで永の別れを告げなくてはならない。  
門馬、佐藤の家族と大泉さん一家とは同じ耕地であ  
った。表原さんはずっとソコカバナ鉄道の奥地、黒肥  
地はとんでもない州境の方であった。船の中で監督手  
こすらせた者は奥地へやられるのだと噂された。とし  
て秋穂氏の独裁のままに行く先きが決められて、一年  
間はそのファゼンダをまらべからずという規定がある。  
日本の国費で養われた者にはそれだけの義務がある。

しかし一方から言えば、動かない一年の間はとにか  
く耕主が養ってくれることも事実だ。  
床の上にサンパウロ州の地図を開いて頭を突き出し  
た移民たちは、自分の行く先きの駅を探しては、輪  
が近いとか、サンパウロ市に便利だとかいうのは大喜  
びをした。親の家に近いような気がするのだ。しかし  
本当は領事館に用事があるのは三年に一度、サンパウ  
ロ市に用事のあるのは五年に一度のこと、奥地より  
も海岸の方が日本に近いと言って喜ぶのと同じであ  
った。小水は独りきりであったから、秋穂氏は単独移民  
のはからいとして、ノロエス鉄道のうちの日本人の多  
し耕地へ行かせる事にした。 つづく

# MASSAGISTA

MINORU OKUDA

治療日は毎月二十・二十一・二十二日の三日  
あらゆる治療で効果のなかった慢性の難病  
でお困りの方は是非先生のマッサージをお試  
下さい。頭痛・めまい・立ちくらみ・脚腰のいたみ  
不眠症胃腸病・神経痛などに特効です  
マツダ  
奥田 穂先生  
治療所は同じくロードピマリオ前  
ホテル・うささみ  
昼夜治療 電話 二二二番

# AVISO de ACERB

A ASSOCIAÇÃO CULTURAL ESPORTIVA RURAL DE BASTOS ENTIDADE ORGANIZADORA  
DA EXPOSIÇÃO AGRO-AVICOLA DE BASTOS. Comunica e solicita a máxima partici-  
pação de todos os expositores de produtos em geral, para participar  
da exposição da FESTA DO OVO, porque este ano BASTOS estará comemora-  
ndo a maior FESTA DO OVO até hoje realizada, é a comemoração do CINQUE-  
NTENÁRIO de sua fundação.

ASSOCIAÇÃO também pede para as pessoas que quiserem expor os  
TABALHOS MANUAIS para se prepararem desde já para participarem da  
EXPOSIÇÃO da FESTA DO OVO.

A COMISSÃO DA EXPOSIÇÃO DA FESTA DO OVO — ACERB

## お願いと御通知

本年は皆様御承知の如くバストスでは開植五十年を記念する意義  
深い入植祭を迎え、盛大なるお祭りが展開されることになりました。  
つきましては、毎年行われております各種展示会並びに農産品評会  
等も盛大に行われますので、早目に準備され、一人でも多く御協力下さ  
る様御願ひ致します。尚婦人部の方は(手芸品製作)をお急ぎ下さい。

# バストス連合青年団

# 死亡通知並に会葬御礼

夫、大河内勝三(九十歳)儀老衰の爲去る二月十三日十二時半永眠致しました。依つて翌十四日午前十時自宅出棺バストス墓地へ埋葬致しました。此の儀生前御親交を戴きました皆様へ謹んで御知らせ申し上げます。

尚、葬儀に際しましては御多忙中の処酷暑お慰いもなく態々御会葬下され、其御鄭重なる御香料並に供華など御供え下され誠に有難く厚く御礼申し上げます。

実は一々御廻礼に参上拝眉の上御礼申し上げるべきでございますが、何分取込中にて思うにまかせず、甚だ勝手乍ら略儀紙上を以つて取り敢えず御礼の御挨拶まで謹んで申し上げます。

一九七八年二月十五日

- 喪主妻 大河内 マス子
- 次男 大河内 光枝
- 妻 光枝
- 三男 光枝
- 長女 長尾 静子
- 次長 光石 愛子
- 夫 光石 志子
- 三女 島本 栄子
- 夫 柴田 文信
- 四女 柴田 文信
- 夫 柴田 文信
- 孫 柴田 文信
- 親戚 柴田 文信

- バストス市役所様
- バストス中央第二区様
- バストス中央親睦会様
- バストスコチア産業組合様
- バストス姻老会様
- バストス高野山同信会様
- バストス南米本願寺様
- バストス仏教婦人会様
- バストスPL教団御一同様
- バストス在住御一同様

# バストス仏教婦人会大活躍

バストス仏教婦人会は益々充実し、新加入者を増し、幾多事業に常に懸命に活動し、同朋運動も益々活発に奉仕下された上、寺院維持に充分御協力、毎年多額財政面に奉納下される事は、門徒一同深く厚く感謝致して居ります。

一金三万クルペーロス也

右は此の度び事業をしたくわえられた現金を寺の未完成施設建物資金として献納下され、一同歡喜して厚く茲に御礼申し上げます。

一九七八年二月二十七日

- バストス南米本願寺主管 小林 志願
- 理事長 小橋 博知
- バストス仏教婦人会役員

- 会長 森下 政枝
- 副会長 弓削 フミエ
- 副会長 鶴 はる
- 会計 小橋 やす江
- 小野 のぶ
- 岩橋 すみ子
- 中村 ふさ江
- 森下 きみ江
- 磯谷 つきの
- 大谷 道子
- 御一同様

# 好条件売出し中

- プネウス
- カメラス
- ローダス
- エッセラーダス
- アゼツソリオス等を

ブラトソにて販売し中ですが、しかも無利の奉仕的価格です。この好条件売出し中にお求め下さい。

# カイトプネウス

ツパン市

電話 二一〇三番  
一ニ〇一番



GAIADO PNEUS S.A.  
Praça da Bandeira 37 Fone 2103 e 1201 TUPÃ SP.  
PNEUS, CAMARAS, ENCERADOS, RODAS, ACESSORIOS



死亡通知並に会葬御礼

母、小林クマ（八十五歳）儀、去る一月二十八日歩行中例れ骨折の為入院、手当の甲斐あり快方に向いつつありましたが突然腦溢にて二月四日午後三時長逝致しました。  
 依って翌五日午前九時自宅出棺バストス墓地へ埋葬致しました。  
 この儀生前御親交を賜わりました皆様へ謹んでお報せ致します。  
 尚葬儀に際し、御多忙中の処、遠路態々御会葬下され、其の上御鄭重なる御香料並びに花輪等を御手向け下され誠に有難く厚く御礼申上げます。

其は、一々御伺い致し持眉の上御礼申し上ぐる可き筈の処、取返中にこそこの意を得ませず、勝手乍ら略儀紙上を以って御礼申上げます。  
 一九七八年二月九日

バストス中央等六区

喪主 小林 春雄  
 妻 小 光 枝

親 遺 族 一 一 同 同 同 同

- バストス市役所 様
- バストス中央親睦会 様
- バストス中央第六区 様
- バストス野球倶楽部 様
- バストスPLI会員一同 様
- バストス明老会 様
- ボーンフイン 区 様
- 生長の家バストス白鳩会 様
- バストス南米本願寺 様
- バストス仏教婦人会 様
- バストスゴルフ倶楽部 様
- バストス群馬県人会 様
- 会葬者 御一同 様

# Aviso de Cine Bastos

二月十七日(金)八時 十八日(土)九時半 十九日(日)九時半 原作 有吉佐和子、監督 中村登  
 東宝 **三波さんばば** (二)益愛子 小鹿ミキ 有島一郎  
 然天 **三波さんばば** 木暮実千代 長沢純 吉田日出子  
 然色 **三波さんばば** 田中絹代 名古屋章 その他  
 二月二十四日(金)八時 二十五日(土)九時半 二十六日(日)九時半 原作 監督 山田洋次  
 松竹 **田力はつらいよ** 葛飾幸彦 湯美清 三崎千恵子 前田吟  
 然天 **田力はつらいよ** 信賞千恵子 大津久雄 小林桂樹  
 然色 **田力はつらいよ** 下条正巳 佐藤城次郎 榎山文枝  
 三月三日(金)八時 四日(土)九時半 五日(日)九時 原作 監督 山田洋次  
 松竹 **田力はつらいよ** 湯美清 三崎千恵子 岡田嘉子  
 然天 **田力はつらいよ** 信賞千恵子 中村はなと 宇野重吉  
 然色 **田力はつらいよ** 大地喜和子 前田吟 笠智衆  
 三月十日(金)八時 十一日(土)九時半 十二日(日)九時半 監督 野村芳太郎 八王子百年祭記念映画  
 松竹 **夜明けの二人** 橋幸夫 生田悦子  
 然天 **夜明けの二人** 竹脇無我 香山美子  
 然色 **夜明けの二人** 竹脇無我 ハワイ南太平洋長期口々敢行、ハワイ移民百年祭記念映画、君はハイビスカスの花の精、同じ血が呼び合う愛、ハワイ移民百年祭記念映画、  
 三月十七日(金)八時 十八日(土)九時半 十九日(日)九時半 監督 飯島敏宏  
 松竹 **怪獣大奮闘** タイゴ対ゴリアス 犬塚宏 小坂一也 三波伸介  
 然天 **怪獣大奮闘** タイゴ対ゴリアス 小坂一也 三波伸介  
 然色 **怪獣大奮闘** タイゴ対ゴリアス 小坂一也 三波伸介  
 (田谷プロダクション)創立十周年記念作品)みなし鬼怪獣タイゴー おなかか空いたら怪獣だつて食べちゃうぞ、  
 三月二十四日(金)八時 二十五日(土)九時半 二十六日(日)九時半  
**宮本武蔵** 完結篇 巖流島の死 三船敏郎 主演

## 移転御挨拶

私儀、バストスコチア産業組合に於いて十一年の長期にわたり奉職し、その間皆様の御指導を戴き、お蔭様で大福なく今日に列りましたが、今回都合上、サンパウロ本部の方へ転勤することになりました。就きましては、長らくお世話になりました上に、過分な御饗別賜わり、又左の方々から盛大なる送別会を御催し下され、身に余る光栄と深く感謝致し厚く御礼申し上げます。  
 去る二月十二日出立致しましたが、その節は又御見送り下され重ねて御礼申し上げます。  
 長年お世話になり乍ら、何ら報いることもなく出立致しましたか御寛恕戴き度、尚バストスの益々の繁栄と皆様の御健康と御多幸を祈念してお別れの御礼御挨拶に代えさせて頂きます。  
 一九七八年二月十五日

TITO JUNDI TPO  
 伊 藤 純 司

# HOTEL USAMI

Rua Presidente Vargas; 375, Fone 22, Bastos. SP.

これはおいしい、  
 上等の牛肉を鉄板で焼き  
 鉄板ごと食卓へ持ち  
 出し、ジュークと焼け  
 いる熱々を食する時は  
 又格別です。  
 牛肉料理でおいしいのがシヨラスコと  
 「すきやき」ですが、熱々を召上るからおいしいの  
 で、冷めるとまずくなります。  
 うさみの鉄板焼は最後まで熱々か食べられま  
 すので好評を頂いております。  
 お泊りと御食事、  
 御家族連の愉しいお食事に、  
 純日本料理とブラジル料理、  
 バストス名物鯉料理、  
 バストス市プレジデント ヴアルガス街三七五  
 御旅館 バストスロードピアリオ前



バストス、コチア 産業組合 様  
 バストスゴルフ倶楽部 様  
 友人 各位 様

うさみ 食堂

電話 二二二番